

říčník

Cochlearia. Löffelkraut. rhizanth.
selire.

HIPOLIT, Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 6

říčník

Löffelkraut. Cochlearia. Flózník.

HIPOLIT, Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 26

žlicník

Cochlearia, löffelkraut. zhlicník, ena vel.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 106

řílindra
t̄

Molybditis, belyschaum. svinzhéna péjna
grámpa, ſhlíntra.

HIPOLIT: Dict. I , 373

ſilindra
t

Schlack. ſhlintra od rudo. ſcoria,
recrementum ſewi; ferri etc..

HIPOLIT: Dict. II, 164

zilindra
= t

Scorice seorsim subjiciuntur. die Schlacken
werden beyseits verworffen. ta shlintra
pach jena strau sametige.

HIPOLIT, Dict.:
Orbis pictus,

29

4

řilindra
=

Hammerschlag. řilindra, odkoválište,
prah od Rováňia. scoria ferri'.

HIPOLIT: Dict. II, 85

žlindra

t

Helcyrina, Silberschlaake. žlíntra od říbra.

HIPOLIT: Dict. I, 268

žlindra

=
+

Gloria, schlanker, metallhaam. jhlintra
ord runde.

HIPOLIT: Dict. I, 591

zilindra

t

Goldschlacken. zhlínatra od slatá'. jcaria
suri'.

HIPOLIT: Dict. II, 79

řílindra

t

Palea, spreuer. plejva, préjmik. Inanes paleae. lähres stroo. práfna sláma. hanenbart, hanenläplein. petelinova bráda, ali petelinou podbrádik. palea aeris. erzschaum. péjna, ali ſhlíntra od rúde.

řílindra - řílntra
t̄

Recrementum,
recrementum plumbi. blysscharen. řílntra
ali jéjna od svíra.

HIPOLIT: Dict. I, 549

žlindra. žlintra

Silberglette. frebrá pejna, ali freberna
shlintra. Argyritis, lithargyrum.

HIPOLIT: Dict. II, 177

římská - zlíntra

Silberschaum. řrebérna shlintra, ali pejna.
Argenti spúma.

řílindra - řlintra

Silberschlack.prah, ali shlíntra od ſrebrá-
Helcyma, scoria argenti.

žlíntra

eisenanhärt. scheljina žlíntra. ferri
sguama, ferri scoria.

HIPOLIT: Dict. II, 49

šlintra - cylindra

Erzchaum. péjna, ali shlintra od rúde.
palea aeris.

HIPOLIT: Dict. II, 56

žilintra - žlindra

Kupferschaum. péjnà, ali shlintra od kufra.
aeris recrementum.

HIPOLIT: Dict. II, 110

řilintra - řilindra

Bleyschaum, bleyschlag. ſvinzhéna péjna, ali
shlintra. Molybditis.

HIPOLIT: Dict. II, 31

zilof

Schwanz an Kleideren. shlof na geantik.
syyna.

HIPOLIT: Dict. II, 171

zilof

Syrna, der schwur an weibekleidern.
ta zhlof na zhéarkim grántu.

HIPOLIT: Dict. I / 654

zlof t?; = slof ?

candatus,
candata toga. ein Kleid mit schweiff. en quant
is shloffam.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 88

žlompotáša

Pfittacus, papagey. en popogaj, éna seléna
govorézha týza: en shlobudráviz, slompotásha.

HIPOLIT: Dict. I

, 526

zmagliv

Subcontumeliosus, ein wenig schmächlich. énu
málu shpotliv, shmagliv, fashmagliv.

HIPOLIT: Dict. I , 630

zmagljivo
u

Subcontumeliose. Adv. ein wenig schmächlich.
énu málu shpotlivu, shmaglivu.

HIPOLIT: Dict. I , 630

ſmagovati

Rodo, kiflen, nagen, lästern. objédati, obérati,
glódati, grísti. ſmagováti.

geruch

Odoramen, et odoramentum. geruch. duh, shmah,
kadýlu.

šimah

Redoleo, nach etwas riechen. po kom disháti,
mozhnu disháti, shmáhati, shmah iméti, po kum
vóhati.

shmah

Geruch. duh, shmah, odor. guter geruch. döber,
sladák duh, ali shmah. svavis vel gratus odor.
böser geruch. en nepriéten shmah, fmrad. foe-
tor, graveolentia, malus odor. starcker geruch.
en mozhán duh. aufterus, acutus odor.

shmah

Geruch geben. *disháti*, *shmáhati*, duh ali
shmah *dajáti*. olere, expirare, odorem.

z̄māh

Schmecken, empfinden. vóhati, díshati, duh
ali shmah obzhutíti. odorari, olfacere.

shmah

Schmecken, einen geschmack haben. *disháti,*
shmah iméjti, lufht k'jedy iméjti. sapere.

šmáh

des Schwefels. dřívánie po ohvězli, ohvězen
duh, shmáh. sulfuratio, oder sulfureus.

HIPOLIT: Dict. II, 172

žinah

Tulipa eft Decus Florum, sed absque odore. die
Tulipan ist ein Zierd der blumen, aber ohne
geruch. Tulipa je en zier tih rosh, ali bres
duhá, ali shmáha.

zimah

das Versuches. prokustanice, prokustria,
Kroftanice, zimah. Gustatus, gustus,
sapor.

HIPOLIT: Dict. II, 218

žmrah

vifus, Auditus, gustus, odoratus, et tactas. das
Gesicht, das Gehör, der Geschmacken, der Geru-
chen, Vnd betastung. ta pόgled, ta polúsh, ta
shmah, ta podúh, inu ta potíp.

HIPOLIT, Dict.:
Orbis pictus, 16

řimah

Schmack, geschmackt. shmäh. vapor.

HIPOLIT: Dict. II, 166

šmáh

Gustav, der geschmack. šmáh, pokusňa,
šíella n'fjídi:

HIPOLIT: Dict. I , 265

zimah

Geschmeckt. *zimah*, produktion. Gustator, gustus.

HIPOLIT: Dict. II, 74

shmah

Fragrantia, süßer, starker geruch. en sla-
dàk, inu mozhàn duh, en dóber shmah.

smah

Foetor, gestank, wüster geruch. smrad, gerd,
negnüszen duh, ali shmäh.

shmah

Doro,

dorare aërem fumis. einen lieblichen geruch machen. f'énim lipù dishézhim kadýlam pokadýti:
en lubefnív duh ali shmah sturiti.

šimah

Nidor, geschmack eines gebrenten oder gebratenen dings. en šimah éne fhgáne, ali perháse rizkij.

HIPOLIT: Dict. I , 388

vinah

Vinosus,
vinosus fapov. weingeschmack. vinosi shnakh.

HIPOLIT: DICT. I, 713

smah

odor, geruch. duh, smah.

HIPOLIT: Dict. I, 410

šmáh

Odos, geruch. duh, šmáh.

HIPOLIT: Dict. I 1410

shmah

Melligenus, wie der honiggeschmack, oder das
des königs art ist. kar po médu dishy, ali
meden shmah imà, ali je tiga méda nature.

shmah

Meliſſa. Melissenkraut. meliſſa, imá shmah
kokèr Citróne.

HIPOLIT. Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 17

schmeck

Refipio, schmecken, einen geschmack haben.
disháti, shmáhati, en duh ali shmah iméjti.

zimah

Spiritus.

unguenti spiritus. geruch von salb.
zimah zeli duh od zhölbe.

HIPOLIT: Dict. I , 618

flumah

Sapio, einau geschmaach haben. en flumah
iméjti, éniine éna rejzh disháti.

HIPOLIT: Dict. I, 584

řimah

Sapor, der geschwack, so sich im Versuchen er-
zeigt. ta řimah, náteri sev' podurkájnen
ínu per jéidi' olexhúti.

HIPOLIT: Dict. I , 584

řmah

Conditura, allerley gewürz, das der speis einen
gueten geschmakhen gibt. fléjherni gverz ali
sabélla, katéra spisham en dobèr shmah da.

zimah

Aggrav.
odor aggravans capito. ein geruch, der schmerzmüthiger
koff macht. en duh ali shimah, kateri teflko
glavó dela.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 23

šmáh

Gustatus, der schwache. des Rosten. tra
šmáh, posuškájne.

řimah

Contineo,

odorem co^ttinere. den geschmakht lang behalten.

ta shmah ali duſhēz dolgu obdersháti.

římah

Cyclamen. Schweinbrodt, Erdapffel. Svinski
kruh, imá léjpe ardézhe róshize éniga lubes-
níviga shmáha.

HIPOLIT. Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc.

šmáh

Napa Theophrasti. ein kraut dem wild Spargen
gleich eines bitteren Geschmacks. enu séliszhe
dívjimu shpárgelnu podóbnu éniga grénkiga shmáha.

HIPOLIT. Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc.
, 18

šmáh

das keinen geruch hat. nedifhézh, nefmerdézh,
kar nobéniga shmáha néjma. inodorus, inodo-
ratus.

rimah

Rauch Von guten geruch. kadylu kajénie od
dóbriga shmáha. suffimentum, suffimen ex
aromatibus et odoribus, thymiana.

šmáh

Ungeschmackt. neshmáhen, neſlán, plóuhki,
éniga oftúdniga shmáha. Infipidus, insipidus,
fatuus, ingrati faporis.

řemah

Vestigo,

vestigare odore. dem geruch nachgehen. s'dishá-niam slidíti, ali yskáti, po dúhu ali shmáhu ity.

žmáh
žmáhi

Lingua Cum Palato gustat sapores, quid dulce, aut amarum, acre, aut acidum acerbum, aut auferum. die Zunge mit dem Gaum Schmecket die Geschmake, was süs, oder bitter, scharff, oder Sauer herb, oder streng sey. ta jesik s'nebom pokúsha te shmahe, kar je fladkú, ali grenkú, bridkú, ali kíſsilu skominiaſtu, ali ojſtrú je.

HIPOLIT, Dict.

Orbis pictus, 16